

# Vjagg Visiv fil-Fantasija u r-Realtà ta' Joseph Casha



Miktub minn John Sare

Joseph Casha kien ilu fix-xena artistika għal dawn l-ahħar 50 sena. Jiddispjaċini nghid li ħafna mill-artisti lokali u l-pubbliku li jħobb l-arti, ma tawhx dak il-ġieħi li kien jistħoqqlu.

Dr Paul Xuereb hekk jgħid fuqu: His work is the fruit of his endless quest for shapes and textures corresponding to that mixture of emotional, aesthetic and technical research that drives the artist forward as he creates.

Joseph jgħid hekk fuqu nnifsu: Apart from familiar images, I am also keen on creating forms that exist only in my imagination. To merge the two – forms and images – is my greatest ambition.

Joseph Casha twieled fl-1939, f'Bormla. Għex l-ewwel snin tiegħu fil-gwerra. Żminnijiet iebsin ħafna. Bormla, minħabba t-Tarzna, kienet fil-mira tal-ġħadu. Il-missier ħaseb biex joħrog lill-familja minn Bormla u telġu bħala refuġjati fir-Rabat. Dahal it-Tarzna bħala apprendist fis-sengħa tal-elettriku. Hemmhekk iltaqa' maż-Żużu, l-haddiem li ta' kull sena kien jibni presepu tal-Milied.

Darba minnhom Joseph urieħ xi tpingħi minn tiegħu. Jidher li għoġbu għaxx ħajru biex jibda jistudja l-arti fl-Iskola tal-Arti tal-Belt Valletta. Dan kien fl-1959. Hemm beda jistudja l-mudel taħt il-magħruf George Borg, espert fit-teknika tan-nudo. Joseph kien jafda b'għajnejh magħluqa lil Borg, l-ġħalliem tiegħu tal-mudellar.

Studja ukoll it-tinqix fl-injam – wood carving – taħt Sanwel Bugeja, artist ieħor mit-tajbin nett li għamel ġieħ lil Malta bix-xogħliji tiegħu. Sentejn biss wara li daħal l-Iskola tal-Arti, ippreżenta l-ewwel xogħol tiegħu – Torso – il-medium li uža kien plaster of Paris, data 1961.

Joseph qatt ma kien kuntent fit-Tarzna, ma kienx maqtugħi għal dak it-tip ta' xogħol. Ftit ġranet wara li d-Direttur tal-Edukazzjoni s-Sur J. P. Vassallo, tah premju ta' żewġ liri Maltin (illum anqas minn €5) għax kien rebaħ l-ewwel premju għal disinn ta' qoxra ta' ktieb, jirċievi ittra mingħand l-istess Direttur fejn qallu li kien ġie l-ewwel fl-eżami annwali tal-Iskola. Avżaħ ukoll li kien ingħata Borża ta' Studju biex imur jistudja l-arti barra minn Malta.

Normalment studenti tal-Arti kienu jistennew sitt snin għall-Borża ta' Studju bħal din. Ĝhazel li jmur

fl-Accademia di Belle Arti ta' Ruma. Joseph ġadha f'sentejn.

L-ġħalliem tiegħu kien il-Professur Guerrisi, li kien jitkellem tajjeb ħafna bl-Ingliż. Lil Joseph dan għenu ħafna għax b'hekk seta' jesprimi īsbijietu b'żewġ lingwi. Wara ffit zmien jikkopja mudelli tal-ġebel u rħam, wasal iż-żmien li l-mudelli jkunu tad-demm u l-laħam. Fiż-żminijiet tiegħu f'Malta, mudelli nisa u rgiel ma kinux permessi f'istuzzjonijiet pubblici.

Kif qalli hu "mhux mill-ewwel ingranaj". Jidher però li ma damx għax l-Università ta' Ruma organizzat konkors waqt esebizzjoni ta' xogħlilijiet tal-Arti. Joseph daħal għal dan il-konkors bil-Figura Nuda. Rebaħ wieħed mill-ewwel sitt premijiet li offriet l-Università - Premio Presidenza del Consiglio dei Ministri. Kumment minn kritiku Taljan Franco Miele, kien jgħid hekk: Casha fra i pittori e scultori più impegnati.

Filgħaxxijiet ma ħlieħx fil-għażżeż. Kien jattendi klassijiet ta' billejl fl-Istituto Statale d'Arte. Attenda wkoll kors fċċ-ċeramika fl-iScuola di San Giacomo. Minn hemm ħa Diploma fl-1964. Joseph ma kellux kwiet. Meta ma kienx fil-klassi kont issibu fil-librerija jaqra; jew fil-British Council jifli kotba tal-Arti ta' artisti Inglesi; iżur esebizzjonijiet u mużewwijiet. Ma kellux kwiet.

Il-kors tiegħu f'Ruma kien riesaq lejn tmiemu. Fl-Agostiniana – Galleria d'Arte Sacra Contemporanea dei Padri Agostiniani twaqqfet wirja kollettiva taħt l-isem "Arte Sacra dei Giovani". F'din il-wirja dahal b'xogħol tat-terraccotta – Annunciation – terracotta with a bronze patina. Magazin tal-Arti Taljan kiteb hekk: La Madre di Dio – di un giovane Maltese, Giuseppe Casha, questa Annunciazione in scultura. Non diremo che questa è' arte da mettere sugli altari, ma e' comunque indice dell'interesse, che il tema sacro – anzi il tema mariano – suscita nei giovani leve dell'arte moderna.

Meta wasal Malta, beda jaħseb biex dak li tagħllem u dak li kien jaf jgħaddi liż-żgħażaq. Applika biex jidħol għalliem tal-Arti fl-iskejjel tal-Gvern. Id-Direttur Ms Margaret Mortimer qal lu li kellew bżonn Diploma. Hu digħà kellew imma ma kinetx minn Kullegġi Ingliz.

Għażel li jmur jistudja għad-Diploma fil-Brighton

College of Arts and Crafts. Studja printmaking, woodcarving u pottery. L-għalliema tiegħu Ms Jenifer Dickson mill-ewwel indunajt bil-potenzjal tiegħu. Kemm-il darba offriettlu li ġġeddid lu l-kors għal tliet snin. Sahansitra l-Kap tal-Kullegg offrielu teaching post fil-Kullegg. Joseph ma acċettax għax kif qal hu kellu commitment mad-Dipartiment tal-Edukazzjoni f' Malta.

L-istudenti li spiċċaw il-kors ġew mogħitja certifikat. Ta' Joseph Casha kien jgħid hekk: "His good sense of design, sensitive feeling for form and sculptor's skill were seen in his wood carvings which showed his carefully considered approach to theme and material. These were quite outstanding works showing great promise... Mr Casha's final exhibition of his course work was intelligently and tastefully displayed. It was seen by two of Her Majesty's Art Inspectors who were impressed by it. All that Mr Casha did here showed him to be a man of real ability with a lively mind and good potential as an artist".

Joseph beda l-karriera tiegħu ta' għalliem tal-Arti fl-Iskola Sta Teresa Grammar School fl-Imdina. Ma waqafx hemm għax kien Kapta Skola Primarja, lecturer fl-Università ta' Malta kif ukoll fl-Iskola tal-Arti. Fl-Imdina kien iqatta' ħafna ħin għand l-induratur Farrugia. Ma jilef xejn minn dak li jkun għaddej fil-ħanut tax-xogħol, beda juri interess fit-tinqix fl-injam indurat bid-deheb – gilded woodcarvings. Jidher li ħoloq fit-xogħol mhux ħażin għax dawn jinsabu għand il-privat fil-kolleżzjoni tagħhom. Biċċa xogħol li tidher li kienet wiqs għal qalbu hi Black-Gold Integration. Din żamma għalihi.

Hawn wieħed jara l-kuntrast qawwi tal-metal prezzjuż – deheb – maž-żebgħa sewda iż-żda matta. Imma Black Gold Integration tmur aktar 'il bogħod mill-ghajnejn. Tifsira li jagħtiha Dr Xuereb hi li d-deheb huwa r-ruħ li mhix mittiefsa mid-dnub fil-waqt li l-iswed huwa l-parassita, il-ħażin li dejjem inaqqar it-tajjeb u ma jħallix l-ispirtu jitla' 'l fuq lejn il-Hallieq. Dr Xuereb ma' qal xejn imposibbli għaliex l-Arti hi vjaġġ f'ħolma, kull individwu jesprimi ruħu fuq dak li jħoss.

Magazin ta' fama internazzjonali Sculpture International ippubblikat biċċejn xogħol ta' Casha: Annunciation li digħi tkellimna fuqha u Birds. Fuq Joe u x-xogħol tiegħu, inkiteb hekk: Is-snini 1950 sal-1960 tawna artisti kbar fl-istatura artistika speċjalment fejn

tidhol l-iskultura. L-Ingilterra u l-Italja huma minn ta' quddiem nett. F'każi individwali jitfaċċaw artisti li huma kapaċi joħolqu stil partikular li hu nisga bejn l-arti Ingliżu u dik Taljana. Malta f'din l-isfera tatna skultur żaghżugħ, Joseph Casha, li billi studja fl-Ingilterra u l-Italja, gie influwenzat minn dawn iż-żewġ kulturi u tfaċċa fuq ix-xena artistika bi stil puramente individwali.

Il-Papa Ģwann Pawl II, fl-1999, qal hekk fuq l-artisti: In producing a work of art, artists express themselves to the point where their work becomes a unique exposure of what they are... the artist not only summons his work into being, but also in some ways reveals his own personality by means of it... works of art speak of their authors. Din hi l-akbar verità fuq Joseph.

Fl-1970 ħabat il-25 sena mit-twaqqif tal-Ğnus Magħquda. Il-Posta ta' Malta ħarġet sett bolli. Id-disinn tas-sett kien ta' Joseph Casha. Is-sett intgħażel minn fost 55 li ssottomew disinji għall-għażla. Interessanti ħafna hu l-fatt li Casha kisser il-monopolju li kellu Emvin Cremona.

L-Epoca, ta' Settembru 1970 qalet hekk: Malta per il compleanno dell'ONU – alle numerose emissioni per il venticinquesimo anniversario della Fondazione delle Nazioni Unite si aggiunge anche la serie di Malta. I nuovi francobolli non portano questa volta la prestigiosa firma di Cremona. Il bozzetto, d'altra parte ottimo, e' stato infatti realizzato da Joseph Casha, pittore Maltese, diplomato in Belle Arti a Roma.

Tliet snin wara dahal għall-konkors ta' sett bolli għall-European Conference of Postal and Telecommunications. L-Europa Postage Stamps infurmat lil Casha li wieħed miż-żewġ disinji li ntgħażlu kien tiegħu.

Ladarba qeqħidin fuq tema tal-Ewropa, tajjeb li ngħidu xi ħaġa fuq pittura li tinsab fi Strasbourg. Fis-sena 2004, Joseph tella' wirja għalih waħdu bit-tema Cultural Diversity, tema li kienet magħżuha mill-UNESCO għal dik is-sena. Naturalment, Unesco Club Malta, kellu sehem u rowl qawwi f'dik is-sena. Il-Wirja kienet ittellgħet fin-New Dolmen Complex gewwa Buġibba.

Joseph esebixxa 20 collage u żewġ statwetti tatt-terracotta. Wieħed mill-Collages kien jismu Malta. Dan il-Collage kien intgħażel mill-Unesco Club Malta biex jiġi ppreżżentat lill-Parlament Ewropew. Illum jinsab espost fil-bini tal-Parlament fi Strasbourg.



Kien nhar 1-1 ta' Mejju tal-istess sena. Dakinhar stess, jiġifieri 1-1 ta' Mejju 2004, Joseph ipreżenta lill-pubbliku Malti an art medal f'edizzjoni limitata. Hareġ bi 40 midalja. Il-midalja jisimha Orbit. Kienet l-okkażjoni tad-dħul ta' Malta fl-Unjoni Ewropea.

Il-ferħ u n-niket huma katina li xi darba kull wieħed u waħda minnha rridu nġarrbu. Fl-1979 Joseph flimkien mall-familja kienu għadhom jogħqodu r-Rabat. Taħt id-dar kellu l-garaxx li ġħal xi raġuni jew oħra ħa n-nar. Il-familja kollha ħarġet barra t-triq. Il-mara ta' Joe b'tarbija f'dirgħajja. Xi żmien wara Misraħ Kola ntlaqat minn maltempata l-aktar kerha. Qed nirreferi għal dik ta' Ottubru 1979 fejn Misraħ Kola mietu n-nies, oħrajn ġarrhom l-ilma u ma nstabux, djar u garaxxijiet mgħarrqa.

Fi ftit kliem ḥerba kullimkien. F'nofs din il-ḥerba kienet qed tinbena d-dar il-ġdida tal-familja Casha. Il-ħsarat ma kinu kbar u l-bini seta' jitkompla.

Xi snin wara din it-tragedja Joseph kellyu jgħaddi minn esperjenza li ferrieha. Ĝie mqabbad jibni monument lill-Papa Ĝwann Pawl II f'gieħi iż-żjara tiegħu f'Malta. Kif jgħid Louis Saliba, il-kritiku ta' Casha, kien l-aktar jum feliċi għal Joseph. Hawn Joseph ra li issa għandu ċans li joħloq monument li jgħaqqaqad il-fantasija mar-realta. Bil-monument tal-Papa, Joseph irnexxielu jintegra żewġ monumenti f'wieħed. Il-bust tal-Papa u l-baklu huma tal-bronz u mingħajr tbatija kullhadd jiġi jidher jidher jidher. Pogġa l-bust fuq struttura astratta imma kumplimentuža.



Hekk kif bdejna l-millenju l-ġdid, il-Kappillanta' H'Attard talab lil Joseph biex jibni tabernaklu ġdid għall-kappella tal-Adorazzjoni Perpetwa. Din il-kappella tinsab fiċ-Ċentru Ĝwann Pawl II. Il-kappillan ħalla f'id-ejn Joseph, kien jafdhah. Ma riedx jibni tabernaklu kif aħna mdorrijin naraw fil-knejjes. Ried li l-fantasija ta' mohħu tiehu "over". Halliha tmexxieħ hi, u hekk ġara.

Joe stess qalli li dam hafna jiġri fil-kampanja jfittekk xi zokk ta' siġra. Qalli jien tronku ridt. Naturalment zkuk daqshekk kbar u goffi ssibhom biss l-Għemmieri. Kien jinżel spiss. Gurnata fost l-oħrajn, telefonata qaltlu, "Sur Casha eija arah."

Malli rah, kien čert li dak li kien qed ifittex sabu. Kien tronku ta' ḥarruba, xiħa akka, u ta' kober mhux hažin. Ġarrewhulu l-ħaddiema stess. B'martell ta' l-injam, furmatur u skarpellina beda jaħdem fuqu u halla l-fantasija tiġri bih. Joseph kien fl-ilma tiegħu.

It-Tabernaklu hu kaxxa tad-deheb, imdawra fi sfera tal-bronž mgħottija bi ħtieġa. L-inawgurazzjoni saret f'Diċembru 2003. Joseph stess jagħtina tifsira ta' dan it-Tabernaklu hekk maestuż.

Il-ħarruba hi simbolu ta' hajja twila, hi kenn kemm għall-bniedem u kemm għat-tajr tal-ajru, tagħti frott bl-abbundanza. It-tabernaklu qiegħed bejn iż-żewġ ġogji tal-friegħi tas-siġra.

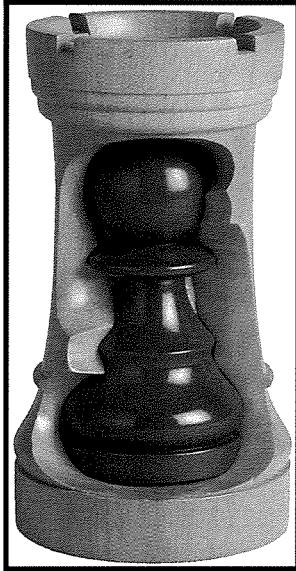
Thares lejn din l-opra hekk sabiha thoss armonija shiha fl-integrazzjoni ta' forom, bronž, deheb u ħiegħ. Forom mgħawġa telghin 'il fuq, lejn l-Ostja kkonsagrata tistħajjalhom ilsna tan-nar – nar ta' imħabba kbira li Alla għandu lejn il-bniedem.

Minn siġra raffa, kollha toqob, mgħobbija bż-żmien, reġgħet ġadet il-ħajja f'idejn Joseph u qed tkenni gewwa fiha lil dak li HU ħaj għal dejjem. Minn studja Murder in the Cathedral jiftakar din is-sentenza

— Secure is the rock on which the carob rests, I am the rock. T S Eliot.

Dominic Cutajar kiteb hekk fuq Joseph Casha: he belongs to a class of artists who shy away from publicity.

Is-sena 2005 kienet waħda importanti għal Joseph. Kien artist reservat, bogħod minn għajnejn in-nies. Hemm artisti li qatt ma' giehom čans li jkunu magħrufa. Insiru nafu bihom biss wara mewthom u ħafna drabi b'kumbinazzjoni. Li kieku ma kienx għal Bank of Valletta li ġa-ħsieb itella "Retrospective Exhibition", wisq nibżha' li Joseph ma' kien ikun jaf bih ħadd. Wirjet bħal dawn jagħtu spinta lill-artist biex jibqa' għaddej 'l-quddiem bix-xogħol tiegħu. Joseph kien l-aħħar wieħed li esebixxa fil-Head



## **Chess trophy**

Office ta' High Street Sliema.

F'din il-wirja tella' mal-55 biċċa tal-arti għall-wirja. Dawn kienu jkoprū is-snini 1961 sal-2005. Fosthom kien hemm din li qed taraw fuq slide.

Joseph sejjhilha "Embrace". Hawn għaqqađ forom differenti – it-pond; l-ovali; cilindriku; dawn kollha għaqqadhom flimkien biex ħoloq immaġini ta' raġel u mara, li mingħajr dubju ta' xejn hemm laqtiet sesswali. Embrace jiġbor fih injam differenti, miżmumin f'morsa, murija fiż-żewġ biċċiet telgħin 'il fuq – f'dan il-kas hu z-zokk ta' sigra taċ-ċipress, maqsum minn nofs u ż-żewġ iġnub imħaffra bl-idejn. Hawn Joseph bl-akbar astuzja għaqqađ il-mara – murija fil-boċċi liixxi – mar-raġel – muri fl-injam aħħrax. Jurina wkoll ir-raġel aggressiv mal-mara timida, ġelwa u sottomessa.

Jidher li Joseph kelly seher fejn dak li hu tond, isib postu meta mgħannaq ma' xi ħaġa oħra biex flimkien isiru ħaġa waħda. Fl-1990, giekkummissjonat miċ-Chess Federation ta' Malta biex joħloq trofew għall-kompetizzjoni ta' dik is-sena. Ha ħsieb din il-kummissjoni s-Sur Alfred Grech.

Joseph għal darb'oħra uža injam differenti – fagu u kewba – li flimkien saru trofew eleganti, sempliċi u mimli interpretazzjonijiet.

Mad-daqqa t'għajn naraw Kastell jipprotegi lis-suldat – the rook and the pawn.

Hawn wieħed jistaqsi: Joseph x'ried jurina, sempliciment trofew jew 1. Min hu b'saħħtu jieħu ħsieb id-dgħajnej? jew 2. ir-raġel protettiv ikenni lil mara fraġġi, vulnerabbli?

Il-kritiku Paul Saliba jgħid: Joe kien jaf x'inhu joħloq. Dan it-trofew nibet mill-qiegħ ta' moħħu, fejn l-immaġinazzjoni, fil-ħolm tiegħu ta' artist li hu, jiġbor kollo flimkien biex iħalli lil min qed jara, jaġħti hu l-interpretazzjoni persunali tiegħu.

Meta beda joqrob iż-żmien li l-Iskola tal-Arti titlaq mill-bini tal-Universita l-Qadima, beda xogħol ta' restawr fuq Casa Brunet, 106 Triq l-Ifran. Ir-restawr sar mill-istudenti tal-Iskola Glormu Cassar tal-Furjana.

Kien wasal iż-żmien ukoll li l-Kap tal-Iskola jirtira u fl-1995 daħal Joseph bħala l-Kap tagħha. L-Iskola kienet nieqsa minn ħafna affarrijiet neċċesarji. Lanqas uffiċċju tal-kap ma' kien hemm.

Joseph daħal b'rūħu u ġismu biex jirranġa dawn in-nuqqasijiet... Ha ħsieb biex kmamar tal-iġjene persunali jiġu mibdula ma' oħrajn moderni. Biddel il-purtieri tal-kmamar; għaqqad żewġt ikkmamar f'waħda u poġġa mwejjed u kompjuters b'siggijiet komdi.

Mal-ħitan tal-kmamar waħħal xogħlijiet ta' studenti tal-passat u ta' dawk tal-mument. Waqqaf lecture room u kamra tal-imbarazz bidilha f'uffiċċju tas-sew attraenti. L-Iskola tal-Arti hadet xejra gdida u dan kollu sar fil-vaganzi tas-sajf.

Dan ma kienx biżżejjed. Beda l-extra curricular activities billi b'għotja ta' flus mid-Dipertiment ta' l-Edukazzjoni u sponsorship mill-Mid Med Bank beda jgħib barranin jagħtu lectures, tella' wirjet ta' xogħlijiet tal-istudenti tal-Iskola. Fi fit kliem ħoloq ambjent fejn l-istudenti ħassu li kien stmat.

F'waħda mill-esebizzjonijiet li tella', kien hemm il-Profs Denis de Lucca li kien mistieden jifta il-Wirja. De Lucca qal hekk fuq Joseph: the enthusiasm of Mr Casha, himself an established artist in his own right, puts up in the organisation of extra-mural activities is well known to me. I am sure that it is to his credit and his hard-working staff that this exhibition is being put up for display.

Fl-1997 ġie appuntat Kap tal-Iskola taż-Żejtun Primary School B. Żmien qasir ħafna għax wara fit spiċċa bil-pensjoni. Imma fiż-żmien qasir qasir tiegħu bona relazzjoni tajba mal-ġenituri u l-istudenti, bnienhom palk u daħħal fl-iskola d-drama, id-danza u l-mużika. Qabel telaq bona niċċa fejn it-tfal kull filgħodu jgħidu t-talba. L-istatwa hi Madonna and Child.



# Subacqua Supplies & Services Ltd

**Guaranteed Servicing & Repairs By Our Certified Technicians**

## Importers & Wholesalers

- Wet & Dry Suits & Neoprene Accessories
- Instruments & Computers
- Breathing Apparatus
- Cylinders
- B.C. Jackets
- Torches
- Bags
- Masks
- Snorkels & Fins
- H.P. Compressor Systems
- Underwater Scooters & Telecommunications Systems



**mares**



**BARE**

**SUUNTO**  
REPLACING LUCK.

**UK**  
UNDERWATER KINETICS

**IW**  
compressors

'Marine Buildings', Gerry Zammit Street, Msida MSD 02  
Tel/Fax: 21 344 739 - Tel: 21 341 373 - Mob: 99 474 924, 99 467 168 - E-mail: alexvb@mail.net - Website: www.subaquasupplies.com